

CENTENNIAL REALTY (1978) LTD
滿堂紅建築裝修有限公司
2547 KINGSWAY VAN.B.C V5R 6H3
公司電話: 438-1455
STELLA LEE 李兆梅
住家電話: 525-6983



公司電話: 438-1455
何仲生
JOHNSON HO
住家電話: 464-7602

CENTENNIAL REALTY (1978) LTD
滿堂紅建築裝修有限公司
2547 KINGSWAY VAN.B.C V5R 6H3

二月新盤

特價急售
▲女賓美容院生意急賣僅一萬元
▲域多利街果舖生意，日營五百元以上，四萬九千元。
▲兩層房柏文一組，交通便利，平賣七萬五千元。
▲旺街角西餐廳生意，潛力無窮，九萬五千元。
▲列治文區，FICERISE一睡房柏文，一流地點，九萬五千元。
▲六十一街東近乃路，土庫間好出租，開辦正層新裝修，僅取價十一萬九千元。

新舊房屋

▲高層林新屋區，新屋連車房共二千平方呎，減價急賣，十三萬五千元。
▲華埠三年新屋，交通方便，僅取價十二萬。
▲十二街東，五十呎闊，三層合法人息屋，十五萬九千元，投資好機會。
▲士嘉堡區，四睡房，四單位合法人息屋，定價廿萬，投資好機會。
▲華埠，四睡房，並排入息屋，定價廿萬，投資好機會。
▲P.N.E. 附近兩睡房舊屋，標準地段，八萬七千元，歡迎還價。

餐館生意

▲本那比區，百餘位，烈酒牌，什碎餐館，日營五百元以上，批發相平。取價七萬五千元，請速先定。
▲DOWNTOWN 寫字樓，寫字樓內小咖啡座，廿座位，萬七千五，抵買。
▲京士威大街，六十座位，全酒牌西餐廳，四萬餘，急賣。
▲士嘉堡區，家庭式餐館，四萬九千元，試還價。
▲尚有果舖，存貨，美餐室，商業舖位，單位柏文等盤口，限一萬餘，恕不詳列，歡迎電話查詢。

★投資買賣★代建樓宇
★物業生意★換屋計劃
★租賃管理★免費估價
★燕梳按揭★忠誠服務

▲SCAR. 地地十二畝，有一幢三層屋，可開張餐館，二十八萬餘，請還價。
▲SCAR. 新屋二層四房，新屋，材料好，十五萬餘，有價議。
▲SCAR. 可分租，四睡房，日做六七百，另有舖位，另有一幢四房，合家庭生意，二十六萬五，請還價。
▲雲南東區，商業地，入息好，有地方，適合大酒樓，前途無量，二十一萬九。
▲工業區，生意好，座位一百，有酒牌，佈置，前途無量，勿失良機，九萬九。
▲熱水，新屋，新屋，新屋，新屋，新屋，有酒牌，另有業主急遷，佔地約半畝，仍可發展，九萬九，請還價。
▲VICTORIA 區，可出租，五睡房，三層，樓下二層，可出租，五睡房，三層，十五萬餘，請還價。
▲COQUITLAM 區，好地點，自住或出租均可，地大，開價二十二萬。
▲烈治文山，有兩層及三層，自住，出租及做生意均可，四十二萬開價。

大成產業有限公司
GRAND FORTUNE REALTY LTD. Howa G. Tong
200 E Pender St. Bus: 687-2215 Res: 325-0527
Van. B. C. 滿地亞經營一切房地產買賣生意
▲五年新屋，上層三睡房，高土庫可裝修一房一廳，位東區近展覽會場，交通，學校，僅開價十三萬九千元，因業主遷移而廉讓。
▲華埠「地王」，賺錢生意出頂，因店主年老無力經營，被迫割愛廉讓，有意者請速。
▲好屋近利沙伯公園，二睡房一廳，土庫裝修有兩房，地庫三三三三，開價十二萬九千元。
▲商業地皮和電油站廉讓，位本拿比商業區，地寬204X114呎，可建中型商場，僅開價五十九萬九千元，廉讓住宅，「真抵買」。
▲西士多舖生意，位華埠好交通地區，每年生意超過廿萬元，生意利潤厚，租約長，僅開價九萬九千元，機會難逢。
▲本公司免費代客估價一切物業。

百萬能實業公司
(列治文分行)
Canada Permanent Trust Co.
6740-3rd, Richmond B.C.
公司: 273-3161
住家: 274-2274
BEATRICE TSANG
曾秀馨 (亞B)
▲列治文七年屋 60X100，一千三百多呎，有三睡房兩浴，土庫另有兩房，一廳，多層，後園有各種不同果樹，開價十四萬九千元，屋主過境，急售請速來電查詢。
▲列治文兩年 TUDOR 屋，兩層實用，二千七百呎，四睡房及一大娛樂室，隨時入住，約二十萬，有價議，請來電查詢。
▲列治文兩年屋，兩層有一千三百呎，三睡房，適合小家庭，隨時入住，低息貸款，開價相宜，請速來電查詢。
▲列治文八年屋，兩層有一千八百多呎，三睡房，開價十九萬四千九百元，請速還價。
▲面對非沙河，四畝四地，有三睡房屋，子，取價三十六萬五千，請還價。



Canada Permanent Trust
百萬能實業公司
公司電話: 682-6611
住家: 321-9831 住家: 277-5623
傳呼機: 6877711-7876



二月新盤

餐館

▲著名粉麵飯館出讓，有近百座位，及多個泊車位，尚有長批，生意旺，近舖街及百老匯街，開價十八萬五千元。
▲炸魚店，西四十一街旺區，裝修美觀，有廿多座位，尚有五年批，開價四萬五千元。
▲市中心小型餐館，十多座位，開價二萬五千元。
▲列治文咖啡室，日入超過千元，店前數十車位，計餘萬。

商業樓

▲百老匯西街兩年新，三層商業樓，樓上有住宅，後有車位，極好投資，開價七十二萬五千元。
▲大型超級市場，年做超過二百萬，長租約，六十餘年，計餘萬。
▲西區大衛街商業樓，酒店遊客區，近柏文租值年年升，七十五萬。
▲增邊購物中心，有銀行，藥房，超級市場等，一百八十八萬。
▲般拿購物中心，一層高，一年新，一百四十萬。
▲LONGDALE 商業樓，一層高，靠麥當奴，七十九萬。
▲西區市中心舖，132X130，旺區，有前途，二百九十餘萬。
▲般拿購物中心十四組，六十餘萬。
▲西區石屏觀柏文兩棟，每棟九層高，一百九十萬。

李廉
買賣房屋·轉讓生意
物業估價·隨時聯絡
LEADERS REALTY GROUP
公司電話: 430-1125
D.LIM LEE: 266-0503 ED. LEE: 931-2696

李蔭雄
買賣房屋·轉讓生意
物業估價·隨時聯絡
LEADERS REALTY GROUP
公司電話: 430-1125
D.LIM LEE: 266-0503 ED. LEE: 931-2696



陳宗怡
Andy C. Chan
百信實業有限公司
PERFECTION REALTY LTD.
RM 304-193 E. HASTINGS ST.
VANCOUVER B.C.
公司: 684-8025(24hrs), 住宅: 298-8555

二月新盤

餐館商業樓

▲西區全新兩層式洋房，兩層三房，家庭室，書房，面積千九百呎，另有土庫，電動雙車房門，廿餘萬。
▲CAMBIE 西區新屋，正層千三百呎，弧形樓梯，土庫平正，容易發展，只開價廿一萬。
▲3333 E. GEORGIA ST. 近 P.N.E. 一睡房，石米牆身，雙窗，內部完全翻新，土庫小遊戲室，書房，洗衣房，電動雙車房門，價十一萬，有商議。
▲埠邊六年新商業樓，140X180呎，兩層，兩層三層全出租，華麗餐館，一百八十座位，酒吧，派對廳，廚房最新設計，最精裝修，樓上可自用休息或貯物，巨大泊車場，可增建商業舖位，實業連餐館生意出售，價一百零五萬，業主可貸款一半。
▲7450 MARK CRESCENT. BURBARY 高尚新屋，四睡房，上下四房，八百呎，全部完成，材料手工一流，樓上兩睡房及家庭室，美侖美奐，S.O.S. 大廚房，樓下特大娛樂室，獨立套房，浴室，雙車房，80X137，銀行估值三十五萬，急售特價 \$29,500。
▲位 BURBARY 新豪華兩層洋房，地七十五呎，兩層式入口，弧形樓梯，二樓三睡房，主人房全套房，正層 S.O.S. 大廚房，獨立套房，大廚房，土庫大娛樂室，電動雙車房，材料上乘，廿餘萬。
▲請電約參觀或查詢各屋開放日期。

Wolstencroft Since 1919
Realty Corporation Telephone (604) 731-6131
110 - 1665 W. Broadway, Vancouver, B.C. V6J 1X7
地產買賣·物業管理
實業燕梳·免費估價
梁紹禧 陳孟東
ROY S.H. LEUNG 住家電話: 324-4752 住家電話: 271-4263 HORACE CHAN



陳健鏞 建成實業有限公司
KINSON CHAN KINSOREALTY LTD
RM. No. 11A-501 MAIN ST. VAN. B.C. V6A 2V2
公司電話: 685-1821 住家電話: 321-2121

▲西區十一層高六十單位柏文，入息好，約二百萬元銀期十五月息接供。開價三百九十萬。
▲高尚住宅區，近士嘉堡公園，柏文地可建高層大廈，開價四百五十萬。
▲雲南 SOX LIND. 兩層住宅，土庫完成，近乃路及四十九街，地點適中，開價十二萬五千。
▲雲南西區格爾湖街，三房兩廳大屋，土庫全部完成，兩房兩廳，獨立廚房廁所，自用出租亦可。急賣開價只二十萬。
▲雲南東區，生意連實業，年入二萬餘，業主急賣。
▲雲南西區，地點高尚，近四十一街，七十五呎大屋，開價三十七萬。
▲尚有烈治文，本拿比，高骨林盤口二十餘。歡迎查詢。
▲FRANCHISE RESTAURANT 連鎖大餐廳，FRANCHISE 生意，包訓練員工，籌備，推銷，廣告。
▲本拿比士嘉堡區物業，地闊 179呎，街角，七十九萬五。
▲SURREY 吉地二萬餘呎，長批宜興建商業地，地近 KING GEORGE HIGHWAY-104 AVE
▲蘭尼，商業地，地一百八十萬。
▲各類餐館生意六間，價錢由六萬餘至卅五萬。

▲西區商業舖一幢，有樓上，四年新，紅磚建築，地下泊車，大餐廳租客，全無什費，售六十五萬。
▲埠心，中型購物中心，紅磚建築，有泊車場，年租約九萬二，批約好，無什費，售一百一十六萬。
▲溫市，中層購物中心，兩年新，紅磚建築，有泊車場，批約好，無什費，取價一百廿二萬五千元。
▲烈治文，商業舖，佔地二萬五千平方呎年租九萬餘，批約好，無什費，售一百一十二萬五千元。
▲烈治文，十八畝農地，僅取六十九萬，機會勿失。
▲乃磨大埠，全新商業舖，佔地約三萬平方呎，大餐廳租客，年租八萬八，無什費，售八十萬。
▲高洪林，兩層位另樓上，水泥磚建築售廿九萬。
▲溫市，柏文組，有兩層及地下泊車，十二年新，保養良好，常年租滿，地大，僅售一百廿萬。
▲埠心，西餐廳連實業，名廚師設計，一流裝修，七十五座位，冷氣酒牌廚具俱備，售卅八萬五千。
▲溫市，西餐廳連實業，樓上柏文一組，一百座位，設備齊全，日做千元，潛力未盡，售六十三萬。
▲北溫，菜館肉店連實業急讓，做七日。時間十至六，年做約卅四萬元，僅售一十八萬九千元。
▲般拿，商業舖佔地七萬三，無什費，售二十三萬五。
▲十六年兩層三睡房屋，土庫完成，售十三萬五。